



Проект Продвисься Вперед

Информация о высшем образовании для беженцев и тех кто обратился за политическим убежищем

Прием в высшее учебное заведение

Если Вы желаете пройти курс в одном из высших учебных заведений в Великобритании, Вы должны обладать уровнем знаний, соответствующих требованиям поступления. Если Вы получили свой аттестат за границей, Вы должны проверить принимается ли он в Британии. Вы можете обратиться в университеты или колледжи в которые Вы хотите поступить, или же в Службу приема в университеты и колледжи, а также в Национальный Информационный Центр, который дает бесплатные советы беженцам об их квалификации по телефону 0870 990 4088.

Если Вам нужно получить квалификацию, Вы также можете обратиться в колледж по месту жительства, чтобы получить информацию о существующих курсах для подготовки в высшие учебные заведения, а также о расценках этих курсов.

Финансирование обучения в высших учебных заведениях

Все курсы в университетах и колледжах Великобритании платные. Кроме того Вам нужны будут деньги на проживание.

При определенных условиях Вам может полагаться финансовая помощь для обучения в высшем учебном заведении. Вы можете получить финансовую помощь если Вы (или же Ваш родитель, приёмные родители, супруг):

- признаны беженцем правительством Великобритании
- имеете «Неограниченное право въезда», или «Неограниченное право оставаться», или «Сертификат на проживание в Великобритании», или если Вы проживали в стране более 3-х лет до начала курса, но только в случае если первоначальной целью Вашего приезда была не учеба
- имеете Исключительное, Дискреционное или же Неограниченное право проживания в Великобритании.

- являетесь рабочим-мигрантом из стран Европейского Экономического сообщества, или же из Швейцарии и проживали в странах Европейского Экономического сообщества или в Швейцарии более трех лет до начала Вашего курса обучения.

Правила предоставления финансовой помощи очень сложны и Вам потребуется помощь специалиста. Education Action или же Совет по международному образованию предоставляют такую помощь и Вам лучше обратиться к ним в первую очередь.

Плата за обучение в университетах и колледжах может достигать до 3,000 фунтов за год.

Если Вам положена помощь Вы можете получить финансовую поддержку со стороны правительства в виде кредитов и грантов. Размер финансовой помощи будет зависеть от доходов семьи.

Финансовая поддержка для студентов включает:

- Помощь в оплате за учебу (Оплата может отличаться в разных университетах и колледжах).
- Студенческий Кредит для покрытия расходов на проживание (такие как жилье, еда, книги и, надеюсь отдых).
- Для студентов из малообеспеченных семей полагается Грант для поддержки размером до 2.700 фунтов, который можно не возвращать. Если Вы получаете Грант для поддержки, сумма полагаемого Вам кредита для проживания снизится соответственно до 1.200 фунтов.
- Университеты и колледжи которые взимают оплату за учебу больше чем 2.700 фунтов должны предоставить скидку в размере 300 фунтов для тех студентов, которые получают Грант для поддержки. Также имеются много других видов скидок или стипендий для других особых групп студентов.
- Все студенты которые вынуждены нести дополнительные расходы за учебу в результате инвалидности могут обратиться за Пособием для студентов-инвалидов.
- Также, имеются виды помощи для студентов с детьми и взрослыми иждивенцами.
- Университеты и колледжи имеют доступ к Средствам для обучения которые могут оказать срочную помощь в случае неожиданного финансового затруднения или же студентам, которые намереваются бросить обучение в результате финансовых затруднений. Помощь обычно выдается в виде грантов, но может быть также оплачена в виде краткосрочного кредита.

- Студенты изучающие предмет Социальный Работник могут обратиться за стипендией в Генеральный Совет по оказанию Социального Обслуживания.
- Некоторые курсы получают фонды от NHS (Национальная Служба Здравоохранения), который также может предоставлять стипендии. Вы можете получить информацию об этом из Интернет-сайта Отдела NHS по стипендиям для студентов.

Существуют виды помощи для студентов-заочников, но только в том случае если они изучают не менее 50% очного курса.

Возврат кредитов полученных для покрытия расходов на обучение и проживание начинается только когда выпускник зарабатывает более 15. 000 фунтов в год. Проценты за кредит будут начисляться в соответствии с уровнем инфляции.

Если Вам не положено получать финансовую помощь значит вы попадаете под категорию зарубежных студентов и Вам придется оплачивать все расходы самим, включая оплату за обучение и проживание, общая стоимость которых может достигать 7.000 фунтов в год. Каждый университет сам определяет сумму за обучение, поэтому если хотите узнать о стоимости отдельных курсов, обращайтесь прямо в университет.

Религия и Раса

Каждый университет или колледж отличаются по своему религиозному или расовому составу, в основном это зависит от местонахождения учебного заведения. Университеты в больших городах (особенно в Лондоне) намного разнообразнее по своему этническому и религиозному составу чем учебные заведения в периферии.

Университеты в большинстве случаев светские учебные заведения (но такие университеты как Йоркский Сент Джон, или же Бишоп Гроссетест в Линкольне были основаны церковью и до сиз пор сохранили христианские традиции, но все же они далеки от того чтобы быть эксклюзивно христианскими). Все университеты обязаны приветствовать этническое разнообразие, толерантность и равноправие, бороться против предубеждений и дискриминации студентов из разных религий или же тех которые не имеют религию.

Прежде чем подавать заявление в университет Вы должны убедиться, что они могут адаптировать свой график для того чтобы Вы могли выполнять свои религиозные обязанности, посещать церемонии и праздники. Убедитесь что в университете имеются специально отведенные места для выполнения религиозных обязанностей. Также полезно убедиться в том, что университет может (и будет) предоставлять пищу согласно Вашей диете. Немаловажно навести справки, чтобы убедиться что Вы будете чувствовать себя удобно в любой одежде.

Вы можете обратиться в Студенческий Союз, чтобы узнать есть ли в университете специальные группы или кружки, или же группы, которые поощряют интеграцию и взаимопонимание. Традиционно, деятельность большинства Студенческих Союзов проходит в барах, так что Вы можете поинтересоваться какие имеются альтернативы.

Дополнительная информация об обучении в Великобритании

Центр по беженцам при Лондонском Университете Метрополитэн издал Руководство для беженцев и ищущих политическое убежище по вопросам обучения, трейнинга и трудоустройства. Это руководство переведено на несколько языков.

Комитет Помощи Беженцам-ученым выпустил брошюру «Пути Высшего образования», в которую включена обширная информация об имеющихся возможностях для беженцев желающих получить диплом в Великобритании. В брошюре также имеется справочник о специальных программах по получению высшего образования, об организациях по беженцам и по финансовой помощи. Беженцы и лица ищущие политическое убежище могут получить бесплатную копию этой брошюры, написав по адресу электронной почты info.cara@lsbu.ac.uk или же позвонив по телефону 0207 021 0880.

Беженцы и лица ищущие политическое убежище могут получить бесплатную информацию об учебе или трудоустройстве из Интернет-сайта *learn*direct: www.learn-direct-advice.co.uk или же позвонив по телефону 0800 100 900. Некоторые сотрудники этого центра говорят на двух языках. (например на персидском, польском, сомали или урду).

▲imhigher...
information and guidance

